

régime d'indemnité complémentaire pour certains travailleurs âgés, en cas de licenciement, rendue obligatoire par arrêté royal du 16 janvier 1975.

Art. 4. L'employeur ne sera tenu au paiement de l'indemnité complémentaire que pour autant que le travailleur ait accepté le préavis notifié par l'employeur (ou l'indemnité de rupture) dont la durée a été calculée conformément aux dispositions de l'article 82 de la loi du 3 juillet 1978 relative aux contrats de travail.

#### CHAPITRE IV. — Montant de l'indemnité complémentaire

Art. 5. Le montant de l'indemnité complémentaire prévu à l'article 5 de la convention collective de travail n° 17 précitée est identique à celui prévu par la convention collective de travail du 16 novembre 1993, conclue au sein de la Commission paritaire pour les entreprises de courtage et agences d'assurances, relative à la prépension conventionnelle, rendue obligatoire par arrêté royal du 28 avril 1994.

#### CHAPITRE V. — Durée de validité

Art. 6. La présente convention collective de travail est conclue pour une durée déterminée. Elle entre en vigueur le jour de la signature de la présente convention et cesse de produire ses effets le 31 décembre 1996.

Vu pour être annexé à l'arrêté royal du 7 octobre 1996.

La Ministre de l'Emploi et du Travail,  
Mme M. SMET

regeling van aanvullende vergoeding ten gunste van sommige bejaarde werknemers indien zij worden ontslagen, algemeen verbindend verbaard bij koninklijk besluit van 16 januari 1975.

Art. 4. De werkgever zal verplicht zijn om de aanvullende vergoeding te betalen slechts voor zover de werknemer de opzeggingstermijn (of de verbrekingsvergoeding) heeft aanvaard die door de werkgever werd betekend en waarvan de duur werd berekend overeenkomstig de bepalingen van artikel 82 van de wet van 3 juli 1978 betreffende de arbeidsovereenkomsten.

#### HOOFDSTUK IV. — Bedrag van de aanvullende vergoeding

Art. 5. Het bedrag van de aanvullende vergoeding waarin wordt voorzien door artikel 5 van de bovengenoemde collectieve arbeidsovereenkomst nr 17 is identiek aan deze voorzien in de collectieve arbeidsovereenkomst van 16 november 1993, gesloten in het Paritair Comité voor de makelarij en verzekeringsagentschappen, betreffende het conventioneel brugpensioen, algemeen verbindend verklaard bij koninklijk besluit van 28 april 1994.

#### HOOFDSTUK V. — Geldigheidsduur

Art. 6. Deze collectieve arbeidsovereenkomst wordt gesloten voor een bepaalde duur. Zij treedt in werking op de dag van de ondertekening van huidige overeenkomst en houdt op uitwerking te hebben op 31 december 1996.

Gezien om te worden gevoegd bij het koninklijk besluit van 7 oktober 1996.

De Minister van Tewerkstelling en Arbeid,  
Mevr. M. SMET

## GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN

### VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE

#### MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

N. 97 — 270

[S - C - 96/35124]

#### 20 DECEMBER 1996. — Decreet houdende oprichting van een Vlaamse Gezondheidsraad en van een Vlaamse Adviesraad inzake erkenning van verzorgingsvoorzieningen (1)

Het Vlaams Parlement heeft aangenomen en Wij, Regering, bekrachtigen heigcen volgt :

#### HOOFDSTUK I. — Algemene bepalingen

Artikel 1. Dit decreet regelt een gemeenschapsaangelegenheid.

Art. 2. Voor de toepassing van dit decreet wordt verstaan onder :

1° gezondheidsbeleid : het geheel van de aangelegenheden bedoeld in artikel 5, § 1, I, van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen;

2° verzorgingsvoorziening : een organisatie die activiteiten uitoefent inzake zorgverstrekking, gezondheidsopvoeding of preventieve gezondheidszorg zoals bedoeld in artikel 5, § 1, I, van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen en die in dat kader door de Vlaamse Gemeenschap kan worden erkend;

3° Raad : de Vlaamse Gezondheidsraad, zoals bedoeld in artikel 3, § 1;

4° Adviesraad : de Vlaamse Adviesraad voor erkenning van verzorgingsvoorzieningen zoals bedoeld in artikel 10, § 1;

5° regering : de Vlaamse regering;

6° Kamer : Kamer voor preventieve zorg en Kamer voor curatieve zorg zoals bedoeld in artikel 8, § 1.

#### HOOFDSTUK II. — De Vlaamse Gezondheidsraad

Art. 3. § 1. Er wordt een Vlaamse Gezondheidsraad opgericht die als algemene opdracht heeft de regering op haar verzoek of op eigen initiatief advies te verlenen omtrent alle gezondheidsaangelegenheden. Daartoe dient hij het gezondheidsbeleid en de ontwikkelingen inzake gezondheid te volgen en te toetsen aan de gezondheidsstatus van de bevolking en oog te hebben voor de nieuwe noden betreffende de gezondheidszorg, het aanbod van de verzorgingsvoorzieningen te evalueren en voorstellen te formuleren voor de verdere ontwikkeling ervan.

(1) Zitting 1995-1996 :

Stuk. — Ontwerp van decreet : 366, nr. 1.

Zitting 1996-1997 :

Stukken. — Amendementen : 366, nrs. 2 tot 4. Verslag : 366, nr. 5. Amendementen : 366, nr. 6.

Handelingen. — Bespreking en aanneming : Middagvergadering van 19 december 1996.

§ 2. De Raad verleent in het bijzonder advies over de volgende aangelegenheden :

- a) de sociologische, epidemiologische, wetenschappelijke en technologische ontwikkelingen die relevant zijn voor het gezondheidsbeleid en voor de afstemming ervan op de zich ontwikkelende behoeften;
- b) de strategische keuzen en methodieken met het oog op een doeltreffende en efficiënte gezondheidspreventie;
- c) de bevordering van de toegankelijkheid van de verzorgingsvoorzieningen;
- d) specifieke materies waarvoor het advies van de Raad is voorzien in andere decreten of besluiten;
- e) ethische problemen met betrekking tot gezondheidsbeleid of -aspecten.

**Art. 4. § 1.** De Raad is samengesteld uit een voorzitter, ten hoogste 35 leden benoemd door de regering en ten hoogste 6 door de Raad gecoöpteerde leden. Hun mandaat duurt vijf jaar en is tweemaal hernieuwbaar. Minstens één vijfde van de leden wordt om de vijf jaar vervangen.

De regering benoemt de voorzitter van de Raad en twee ondervoorzitters die door de Raad onder zijn leden worden voorgedragen.

De Raad kan zelf met een tweederde meerderheid van stemmen zes extra leden coöpteren.

§ 2. De leden van de Raad zijn allen deskundig in gezondheidsaangelegenheden en zijn actief in instellingen, verzorgingsvoorzieningen, diensten of verenigingen binnen de gezondheidszorg.

Ten minste één derde van de leden wordt benoemd op basis van hun wetenschappelijke activiteiten in diverse betrokken disciplines. Ten hoogste twee derde van de leden is van hetzelfde geslacht. Bij benoeming is ten minste een derde van de Raad jonger dan 35 jaar.

De regering kan nadere benoemingsvoorwaarden bepalen.

§ 3. De ondervoorzitters zijn van verschillend geslacht en ten minste één van beide is bij benoeming jonger dan 35 jaar.

§ 4. De regering stelt de toe te kennen presentiegelden en vergoedingen vast van de voorzitter, ondervoorzitters, leden en externe deskundigen zoals bedoeld in artikel 8, § 5. Deze komen, evenals de werkingskosten van de Raad, ten laste van de begroting van de Vlaamse Gemeenschap.

**Art. 5.** De regering regelt de werking van de Raad en de wijze waarop hij aan haar rapporteert.

De Raad stelt, binnen zes maanden na zijn effectieve samenstelling, een huishoudelijk reglement op dat ter goedkeuring aan de regering wordt voorgelegd.

Een vertegenwoordiger van de regering kan met raadgevende stem deelnemen aan de vergaderingen van de Raad en van de Kamers.

**Art. 6.** De Raad komt minstens éénmaal per jaar in plenaire zitting bijeen.

De Raad oriënteert en stimuleert de werking van zijn organen en stelt een jaarverslag op dat hij vóór 1 april aan de regering en het Vlaams Parlement voorlegt.

**Art. 7.** Binnen de Raad wordt een bureau opgericht, dat samengesteld is uit de voorzitter en de ondervoorzitters van de Raad en uit vier leden van de Raad, die op zijn voordracht door de regering worden benoemd.

Het bureau heeft als opdracht de werkzaamheden van de Raad te organiseren, te coördineren en voor te bereiden, alsook de beslissingen van de Raad uit te voeren.

Elk advies wordt na toevoeging van een eindadvies door het bureau aan de regering bezorgd.

De regering regelt de werking van het bureau en bepaalt welke extra taken aan het bureau worden toevertrouwd.

**Art. 8. § 1.** De Raad bestaat uit twee kamers : de kamer voor preventieve zorg en de kamer voor curatieve zorg.

§ 2. De kamer voor preventieve zorg is bevoegd voor de opdrachten van de Raad die betrekking hebben op de aangelegenheden bedoeld in artikel 5, § 1, I, 1°, van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen.

De kamer voor preventieve zorg is samengesteld uit ten hoogste eenentwintig leden van de Raad, gecoöpteerde leden inbegrepen. Zij worden door de regering benoemd op voordracht van de Raad.

De kamer voor preventieve zorg wordt voorgezeten door de voorzitter van de Raad die zijn voorzitterschap kan delegeren aan één ondervoorzitter van de Raad.

§ 3. De kamer voor curatieve zorg is bevoegd voor de opdrachten van de Raad die betrekking hebben op de aangelegenheden bedoeld in artikel 5 § 1, I, 1°, van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen.

De kamer voor curatieve zorg is samengesteld uit ten hoogste eenentwintig leden van de Raad, gecoöpteerde leden inbegrepen. Zij worden door de regering benoemd op voordracht van de Raad. De kamer voor curatieve zorg wordt voorgezeten door de voorzitter van de Raad die zijn voorzitterschap kan delegeren aan één ondervoorzitter van de Raad.

§ 4. De Raad regelt de werking van de kamer van preventieve zorg en van de kamer voor curatieve zorg en de wijze waarop zij aan hem rapporteren.

De Raad staat in voor een regelmatig gestructureerd overleg tussen beide kamers.

§ 5. De regering en de Raad kunnen werkgroepen oprichten. Deze werkgroepen kunnen zowel sectoraal adviseren als ad hoc voor thema's die kameroverschrijdend zijn.

Deze werkgroepen bestaan uit maximum twaalf leden waarvan één derde afkomstig is uit de Raad en de overige leden externe deskundigen zijn.

De werking van de werkgroepen en de wijze waarop zij rapporteren aan de Raad, de respectievelijke kamers, het parlement en de regering wordt bepaald in het huishoudelijk reglement.

**Art. 9.** Om de twee maanden wordt aan de Raad een lijst van de aanvragen en beslissingen in verband met vergunningen, toelatingen en erkenningen van verzorgingsvoorzieningen meegedeeld. Die lijst wordt eveneens ter beschikking gesteld aan alle gelijksoortige verzorgingsvoorzieningen.

Voor het vervullen van zijn opdracht ontvangt de Raad alle nodige beleidsinformatie in verband met de planning, de programmatie en erkenning van verzorgingsvoorzieningen.

HOOFDSTUK III. — *De Vlaamse Adviesraad voor erkenning van verzorgingsvoorzieningen*

**Art. 10. § 1.** Er wordt een Vlaamse Adviesraad voor erkenning van verzorgingsvoorzieningen opgericht.

§ 2. De Adviesraad heeft als uitdrukkelijke opdracht de regering telkens te adviseren met betrekking tot bezwaar- of verweermiddelen ingediend door een verzorgingsvoorziening tegen het door de regering geuite voornemen om :

1. een vergunning of toelating te weigeren;
2. een erkenning, verlenging of wijziging van erkenning te weigeren;
3. een erkenning in te trekken of te schorsen;
4. een voorziening of een deel ervan te sluiten.

§ 3. De Adviesraad heeft tevens als uitdrukkelijke opdracht de regering telkens te adviseren met betrekking tot bezwaar- of verweermiddelen ingediend door de betrokken aanvragende personen tegen het door de regering geuite voornemen om een erkenning of verlenging van erkenning te weigeren of de erkenning in te trekken voor keuringsartsen, toezichthoudende artsen en controle-artsen in de sector Medisch Verantwoord Sporten.

§ 4. Elk advies wordt aan het Vlaams Parlement bezorgd.

**Art. 11.** De Adviesraad is samengesteld uit een voorzitter en een plaatsvervangend voorzitter, die minstens vijf jaar ervaring hebben in de gezondheidssector en getuigen van juridische kennis en bekwaamheid, en uit ten hoogste zeven leden, allen deskundig in gezondheidsaangelegenheden en die actief zijn in de instellingen, verzorgingsvoorzieningen, diensten of verenigingen binnen de gezondheidszorg. Voor elk werkend lid wordt een plaatsvervanger benoemd.

Zij worden door de regering benoemd voor een termijn van vijf jaar, die tweemaal hernieuwbaar is.

Minstens een derde van de leden wordt om de tien jaar vervangen. Ten hoogste tweederde van de leden is van hetzelfde geslacht. De voorzitter en de plaatsvervangend voorzitter zijn van verschillend geslacht.

**Art. 12.** De Adviesraad stelt, binnen zes maanden na zijn concrete samenstelling, een huishoudelijk reglement op dat ter goedkeuring aan de regering wordt voorgelegd.

**Art. 13.** De regering regelt de nadere samenstelling en de werking van de Adviesraad. De Adviesraad kan een beroep doen op deskundigen uit het ministerie van de Vlaamse Gemeenschap.

**Art. 14.** De regering stelt de presentiegelden en vergoedingen vast van de voorzitter, de plaatsvervangend voorzitter, de leden van de Adviesraad en hun plaatsvervangers. Deze komen, evenals de werkingskosten van de Adviesraad, ten laste van de begroting van de Vlaamse Gemeenschap.

HOOFDSTUK IV. — *Opheffings-, wijzigings- en slotbepalingen**Afdeling 1. — Opheffingsbepaling*

**Art. 15.** Opgeheven worden :

1. het decreet van 25 januari 1983 houdende oprichting van een Vlaams Comité van Advies van de Centra voor Geestelijke Gezondheidszorg;
2. het decreet van 12 juni 1991 houdende oprichting van een Vlaamse Adviescommissie voor ziekenhuizen en andere vormen van medische verzorging en begeleiding.

*Afdeling 2. — Wijzigingsbepalingen*

**Art. 16.** In het decreet van 27 maart 1991 inzake medisch verantwoorde sportbeoefening worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1. in artikel 4, laatste lid, worden de woorden "na advies van de in artikel 10, § 1 genoemde Raad voor Medisch Verantwoorde Sportbeoefening" geschrapt;
2. Artikel 9, § 1 wordt vervangen door de volgende bepaling :  
« § 1. Er worden voor de medisch verantwoorde sportbeoefening toezichthoudende en disciplinaire organen opgericht. »;
3. de artikelen 10, 11, 12 en 13 worden opgeheven;
4. artikel 14, § 1, tweede lid, wordt vervangen door de volgende bepaling :  
« De keuringscentra zijn bevoegd voor de sportmedische keuring van getalenteerde sportbeoefenaars die in hun sportvereniging het statuut van topsporter of topsportbelofte verwerven. »;
5. in artikel 14, § 2 :  
a) worden in het eerste lid de woorden "na advies van de in artikel 11 bedoelde commissie voor sportmedische keuring" geschrapt;  
b) worden in het tweede lid de woorden "na advies van de commissie voor sportmedische keuring" geschrapt;
6. in artikel 15, § 2 :  
a) worden in het eerste lid de woorden « na advies van de in artikel 11 bedoelde commissie voor sportmedische keuring » geschrapt;  
b) worden in het tweede lid de woorden "na advies van de commissie voor sportmedische keuring" geschrapt;
7. in artikel 16 :  
a) worden in het tweede lid de woorden "na advies van de in artikel 13 genoemde antidopingcommissie" geschrapt;  
b) worden in het laatste lid de woorden "na advies van de in artikel 13 genoemde antidopingcommissie" geschrapt;
8. in artikel 19 wordt het tweede lid vervangen door de volgende bepaling :  
« De regering bepaalt, rekening houdend met het specifieke karakter van de sportactiviteiten, de onderscheiden leeftijdsgrenzen. »;

9. in artikel 20 :

a) wordt het tweede lid vervangen door de volgende bepaling :

« De regering bepaalt, rekening houdend met het specifieke karakter van de sportactiviteiten, de inhoud en de frequentie van de sportmedische keuring. »;

b) wordt het laatste lid vervangen door de volgende bepaling :

« De regering bepaalt de vorm en de inhoud van het attest voor sportmedische keuring dat door erkende keuringsartsen en erkende keuringscentra kan worden verleend. »;

10. in artikel 22 worden de woorden "na advies van de antidopingcommissie" geschrapt;

11. in artikel 26, § 2, worden de woorden "na advies van de antidopingcommissie" geschrapt;

12. in artikel 28, § 5, worden de woorden "na advies van de antidopingcommissie" geschrapt;

13. in artikel 41, § 4, worden de woorden "na advies van de Raad" geschrapt;

14. in artikel 42 :

a) worden in § 2 de woorden "na advies van de Raad" geschrapt;

b) worden in § 4 de woorden "na advies van de Raad" geschrapt;

c) wordt § 5 opgeheven.

#### Afdeling 3. — Slotbepaling

**Art. 17.** De Vlaamse regering stelt de datum van inwerkingtreding van dit decreet vast.

Kondigen dit decreet af, bevelen dat het in het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Brussel, 20 december 1996.

De minister-president van de Vlaamse regering,  
L. VAN DEN BRANDE

De Vlaamse minister van Financiën, Begroting en Gezondheidsbeleid,  
Mevr. W. DEMEESTER-DE MEYER

#### TRADUCTION

#### MINISTÈRE DE LA COMMUNAUTE FLAMANDE

F. 97 — 270

[S - C - 96/35124]

#### 20 DECEMBRE 1996. — Décret portant création d'un Conseil flamand de la Santé et d'un Conseil consultatif flamand pour l'agrément des établissements de soins (1)

Le Parlement flamand a adopté et Nous, Gouvernement, sanctionnons ce qui suit :

#### CHAPITRE Ier. — Dispositions générales

**Article 1<sup>er</sup>.** Le présent décret règle une matière communautaire.

**Art. 2.** Pour l'application du présent décret on entend par :

1<sup>o</sup> politique de santé : l'ensemble des matières visées à l'article 5, § 1<sup>er</sup>, I, de la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles;

2<sup>o</sup> établissement de soins : une organisation exerçant des activités dans le domaine de la dispensation de soins, de l'éducation sanitaire ou de la médecine préventive telles que visées à l'article 5, § 1<sup>er</sup>, I, de la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles en vertu de laquelle elle peut être agréée par la Communauté flamande,

3<sup>o</sup> Conseil : le Conseil flamand de la Santé, tel que visé à l'article 3, § 1<sup>er</sup>;

4<sup>o</sup> Conseil consultatif : le Conseil consultatif flamand pour l'agrément des établissements de soins, tel que visé à l'article 10, § 1<sup>er</sup>;

5<sup>o</sup> Gouvernement : le Gouvernement flamand;

6<sup>o</sup> Chambre : la Chambre des soins préventifs et la Chambre des soins curatifs, telles que visées à l'article 8, § 1<sup>er</sup>.

#### CHAPITRE II. — Le Conseil flamand de la Santé

**Art. 3. § 1<sup>er</sup>.** Il est institué un Conseil flamand de la Santé qui a pour mission générale d'émettre des avis au Gouvernement, à sa demande ou d'initiative, sur toutes les questions sanitaires. A cet effet, il devra suivre la politique de santé et les développements en matière de santé, les confronter à l'état de santé de la population, être attentif aux nouveaux besoins en matière de soins de santé, évaluer les services offerts par les établissements de santé et formuler des propositions quant à leur développement ultérieur.

(1) Session 1995-1996 :

Document. — Projet de décret : 366, n<sup>o</sup> 1.

Session 1996-1997 :

Documents. — Amendements : 366, n<sup>os</sup> 2 et 4. Rapport : 366, n<sup>o</sup> 5. Amendements : 366, n<sup>o</sup> 6.

Annales. — Discussion et adoption. Séance du midi du 19 décembre 1996.

§ 2. Le Conseil émet en particulier des avis sur les questions suivantes :

- a) les développements sociologiques, épidémiologiques, scientifiques et technologiques intéressant la politique de santé et leur adéquation avec les besoins naissants;
- b) les choix stratégiques et les méthodiques en vue d'une prévention sanitaire efficace;
- c) la promotion de l'accessibilité aux établissements de soins;
- d) les questions spécifiques requérant l'avis du Conseil en vertu d'autres décrets ou arrêtés;
- e) des problèmes éthiques portant sur la politique ou les aspects sanitaires.

**Art. 4. § 1<sup>er</sup>.** Le Conseil est composé d'un président, de 35 membres au plus nommés par le Gouvernement et de 6 membres au plus cooptés par le Conseil. Leur mandat dure cinq ans et est deux fois renouvelable. Le remplacement d'au moins un cinquième des membres est prévu tous les cinq ans.

Le Gouvernement nomme le président du Conseil et deux vice-présidents proposés par le Conseil parmi ses membres.

Le Conseil peut coopter six membres supplémentaires par une majorité des deux tiers des voix.

§ 2. Les membres du Conseil sont tous des experts en questions sanitaires et sont actifs dans des institutions, des établissements de soins, des services ou des associations oeuvrant dans le domaine des soins de santé.

Au moins un tiers des membres est nommé sur la base de leurs activités scientifiques dans les diverses disciplines concernées. Au plus, deux tiers des membres est du même sexe. Au moins un tiers des membres du Conseil a moins de 35 ans à la nomination.

Le Gouvernement peut arrêter des conditions de nomination supplémentaires.

§ 3. Les vice-présidents sont d'un sexe différent et au moins un des deux a moins de 35 ans à sa nomination.

§ 4. Le Gouvernement détermine les jetons de présence et les indemnités du président, des vice-présidents, des membres et des experts extérieurs tels que visés à l'article 8, § 5. Ces dépenses ainsi que les frais de fonctionnement du Conseil viennent à charge du budget de la Communauté flamande.

**Art. 5.** Le Gouvernement règle le fonctionnement du Conseil et les modalités de faire rapport à lui.

Le Conseil établit dans les six mois de sa composition effective, un règlement intérieur qui est soumis à l'approbation du Gouvernement.

Un représentant du Gouvernement peut assister avec voix consultative aux réunions du Conseil et des Chambres.

**Art. 6.** Le Conseil se réunit au moins une fois par an en séance plénière.

Le Conseil oriente et stimule le fonctionnement de ses organes et dresse un rapport annuel qu'il soumet au Gouvernement et au Parlement flamand avant le 1<sup>er</sup> avril.

**Art. 7.** Il est créé au sein du Conseil un bureau composé du président et des vice-présidents du Conseil et de quatre membres du Conseil qui ont été nommés sur la proposition du Gouvernement.

Le Bureau a pour mission d'organiser, de coordonner et de préparer les activités du Conseil et d'exécuter les décisions du Conseil.

Chaque avis assorti d'un avis final est transmis par le Bureau au Gouvernement.

Le Gouvernement règle le fonctionnement du bureau et détermine les missions qui lui seront confiées.

**Art. 8. § 1<sup>er</sup>.** Le Conseil se compose de deux chambres : la chambre des soins préventifs et la chambre des soins curatifs.

§ 2. La chambre des soins préventifs est compétente pour les missions du Conseil portant sur les questions visées à l'article 5, § 1<sup>er</sup>, 1, 2<sup>o</sup> de la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles.

La chambre des soins préventifs est composée au plus de vingt-et-un membres du Conseil, y compris les membres cooptés. Ils sont nommés par le Gouvernement sur la proposition du Conseil.

La chambre des soins préventifs est présidée par le président du Conseil qui peut déléguer la présidence à un des vice-présidents du Conseil.

§ 3. La chambre des soins curatifs est compétente pour les missions du Conseil portant sur les questions visées à l'article 5, § 1<sup>er</sup>, 1, 2<sup>o</sup> de la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles. La chambre des soins curatifs est composée au plus de vingt-et-un membres du Conseil, y compris les membres cooptés. Ils sont nommés par le Gouvernement sur la proposition du Conseil. La chambre des soins curatifs est présidée par le président du Conseil qui peut déléguer la présidence à un des vice-présidents du Conseil.

§ 4. Le Conseil règle le fonctionnement de la chambre des soins préventifs et de la chambre des soins curatifs et les modalités de faire rapport à lui.

Le Conseil veille à ce que les deux chambres mettent en place une concertation structurée.

§ 5. Le Gouvernement et le Conseil peuvent créer des groupes de travail. Ces groupes de travail peuvent rendre des avis sectoriels ou des avis ad hoc en cas de thèmes intéressant les deux chambres.

Ces groupes de travail sont composés de douze membres au maximum dont un tiers est membre du Conseil et les autres des experts extérieurs.

Le règlement intérieur règle les activités des groupes de travail et les modalités de faire rapport au Conseil, aux chambres respectives, au parlement et au Gouvernement.

**Art. 9.** Tous les deux mois, une liste des demandes et des décisions concernant les permis, autorisations et agréments des établissements de soins, est communiquée au Conseil. La liste est également mise à la disposition des établissements de soins similaires.

Pour que le Conseil puisse accomplir sa mission, il reçoit toutes les informations politiques relatives au planning, à la programmation et à l'agrément des établissements de soins.

CHAPITRE III. — *Le Conseil consultatif flamand pour l'agrément des établissements de soins*

**Art. 10. § 1<sup>er</sup>.** Il est créé un Conseil consultatif flamand pour l'agrément des établissements de soins.

§ 2. Le Conseil consultatif a pour mission explicite de rendre des avis au Gouvernement quant aux réclamations ou moyens de défense présentés par l'établissement de soins contre l'intention du Gouvernement de :

1. refuser un permis ou une autorisation;
2. refuser un agrément ou la prolongation ou la modification d'un agrément;
3. retirer ou de suspendre un agrément;
4. fermer tout ou partie d'un établissement.

§ 3. Le Conseil consultatif a également pour mission explicite d'émettre des avis au Gouvernement concernant les réclamations et les moyens de défense présentés par les demandeurs intéressés contre l'intention du Gouvernement de refuser un agrément ou sa prolongation ou de retirer un agrément relativement aux médecins-contrôle, aux médecins-conseils et aux médecins de tutelle dans le secteur de la pratique du sport dans le respect des impératifs de santé.

§ 4. Chaque avis est communiqué au Parlement flamand.

**Art. 11.** Le Conseil consultatif est composé d'un président et d'un président suppléant ayant au moins cinq ans d'expérience dans le secteur de la santé et justifiant de connaissances et de qualifications juridiques ainsi que de sept membres au maximum, experts en questions sanitaires et actifs dans des institutions, établissements de soins, services ou associations œuvrant dans le secteur des soins de santé. Un suppléant est nommé pour chaque membre effectif.

Ils sont nommés par le Gouvernement pour un délai de cinq ans renouvelable deux fois.

Au moins un tiers des membres est remplacé tous les dix ans. Deux tiers au maximum des membres est du même sexe. Le président et le président suppléant sont d'un sexe différent.

**Art. 12.** Le Conseil consultatif établit dans les six mois suivant sa composition un règlement intérieur qui est soumis à l'approbation du Gouvernement.

**Art. 13.** Le Gouvernement règle la composition et le fonctionnement du Conseil consultatif. Le Conseil consultatif peut faire appel à des experts du Ministère de la Communauté flamande.

**Art. 14.** Le Gouvernement détermine les jetons de présence et les indemnités du président, du vice-président et des membres du Conseil consultatif et de leurs suppléants. Ces dépenses et les frais de fonctionnement du Conseil consultatif viennent à charge du budget de la Communauté flamande.

CHAPITRE IV. — *Dispositions abrogatoires, modificatrices et finales*

*Section 1. — Disposition abrogatoire*

**Art. 15.** Sont abrogés :

1. le décret du 25 janvier portant création d'un Comité consultatif flamand des centres de santé mentale;
2. le décret du 12 juin 1991 portant création d'une Commission consultative flamande des hôpitaux et des autres formes de soins médicaux et d'assistance médicale.

*Section 2. — Dispositions modificatrices*

**Art. 16.** Dans le décret du 27 mars 1991 relatif à la pratique du sport dans le respect des impératifs de santé, les modifications suivantes sont apportées :

1. à l'article 4, dernier alinéa, les mots "sur avis du Conseil pour la pratique du sport dans le respect des impératifs de santé visé à l'article 10, § 1<sup>er</sup>", sont supprimés;

2. l'article 9, § 1<sup>er</sup> est remplacé par les dispositions suivantes :

« § 1<sup>er</sup>. Pour les besoins de la pratique du sport dans le respect des impératifs de santé, il est créé des organes de tutelle et disciplinaires. »;

3. les articles 10, 11, 12 et 13 sont abrogés;

4. l'article 14, § 1<sup>er</sup>, deuxième alinéa, est remplacé par la disposition suivante :

« Les centres médico-sportifs sont compétents pour effectuer des examens médico-sportifs des sportifs talentueux qui ont acquis au sein de l'association sportive le statut de sportif d'élite ou d'espoir. »;

5. à l'article 14, § 2 :

a) au premier alinéa, les mots suivants sont supprimés : "sur avis de la commission médicosportive visée à l'article 11";

b) au deuxième alinéa, les mots suivants sont supprimés : "sur avis de la commission médicosportive";

6. à l'article 15, § 2 :

a) au premier alinéa, les mots suivants sont supprimés : "sur avis de la commission médicosportive visée à l'article 11";

b) au deuxième alinéa, les mots suivants sont supprimés : "sur avis de la commission médicosportive";

7. à l'article 16 :

a) au deuxième alinéa, les mots suivants sont supprimés : "sur avis de la commission antidopage, visée à l'article 13";

b) au dernier alinéa les mots suivants sont supprimés : "sur avis de la commission antidopage, visée à l'article 13";

8. à l'article 19 le deuxième alinéa est remplacé par la disposition suivante :

« Le Gouvernement détermine les limites d'âge respectives, compte tenu du caractère spécifique des activités sportives. »;

9. à l'article 20 :

a) le deuxième alinéa est remplacé par la disposition suivante :

« Le Gouvernement détermine le contenu et la fréquence de l'examen médico-sportif, compte tenu du caractère spécifique des activités sportives. »;

b) le dernier alinéa est remplacé par la disposition suivante :

« Le Gouvernement détermine la forme et le contenu de l'attestation de l'examen médico-sportif délivrée par les médecins-conseils agréés et les centres médico-sportifs agréés. »;

10. à l'article 22, les mots suivants sont supprimés : "sur avis de la commission antidopage";

11. à l'article 26, § 2, les mots suivants sont supprimés : "sur avis de la commission antidopage"

12. à l'article 28, § 5, les mots suivants sont supprimés : "sur avis de la commission antidopage"

13. à l'article 41, § 4, les mots suivants sont supprimés : "sur avis du Conseil";

14. à l'article 42 :

a) au § 2 les mots suivants sont supprimés : "sur avis du Conseil";

b) au § 4 les mots suivants sont supprimés : "sur avis du Conseil";

c) le § 5 est abrogé.

### Section 3. — Disposition finale

**Art. 17.** Le Gouvernement flamand fixe la date d'entrée en vigueur du présent décret.

Promulguons le présent décret, ordonnons qu'il soit publié au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 20 décembre 1996.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,

L. VAN DEN BRANDE

Le Ministre flamand des Finances, du Budget et de la Politique de Santé,

Mme W. DEMEESTER-DE MEYER

F. 97 — 271

[97/35150]

**22 OKTOBER 1996. — Besluit van de Vlaamse regering tot aanpassing van de regeling houdende de aanmoediging in het Vlaamse Gewest van de wedertewerkstelling van uitkeringsgerechtigde volledig werklozen of van de daarmee gelijkgestelde personen door middel van herverdeling van de arbeid**

De Vlaamse regering,

Gelet op de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, inzonderheid op artikel 6, § 1, IX, 2°, gewijzigd bij de wet van 8 augustus 1988 en bij de bijzondere wetten van 12 januari 1989, 16 januari 1989, 5 mei 1993 en 16 juli 1993;

Gelet op het decreet van 22 december 1995 houdende de algemene uitgavenbegroting van 1996, van de Vlaamse Gemeenschap van het begrotingsjaar 1996, inzonderheid op artikel 10, §§ 1 en 5;

Gelet op de herstellwet van 22 januari 1985 houdende sociale bepalingen, zoals gewijzigd bij wet van 21 december 1994 houdende sociale en diverse bepalingen;

Gelet op het koninklijk besluit van 24 december 1993 ter uitvoering van de wet van 6 januari 1989 tot vrijwaring van 's lands concurrentievermogen;

Gelet op het besluit van de Vlaamse regering van 1 februari 1995 houdende de aanmoediging in het Vlaamse Gewest van de wedertewerkstelling van uitkeringsgerechtigde volledig werklozen of van de daarmee gelijkgestelde personen door middel van herverdeling van de arbeid gewijzigd bij het besluit van de Vlaamse regering van 5 maart 1996;

Gelet op de collectieve arbeidsovereenkomst nr. 56 van 13 juli 1993 gesloten in de Nationale Arbeidsraad, tot instelling van een beperkt recht op onderbreking van de beroepsloopbaan, algemeen verbindend verklaard bij koninklijk besluit van 17 november 1993;

Gelet op het Vlaams Werkgelegenheidsakkoord van 14 december 1995 en de afspraken in de plenaire VESOC-bijeenkomst van 26 maart 1996;

Gelet op het Europees kaderakkoord betreffende ouderschapsverlof van 14 december 1995;

Gelet op het begrotingsakkoord gegeven op 21 oktober 1996;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat verder dringend maatregelen dienen te worden genomen tot bijsturing van de regeling inzake aanmoedigingspremies om de hoge werkloosheid te bestrijden, om de arbeid te herverdelen en om werklozen wedertewerk te stellen;

Op voorstel van de Vlaamse minister bevoegd voor Tewerkstelling;

Na beraadslaging,

Bestuit :

**Artikel 1.** Art. 1, van het besluit van de Vlaamse regering van 1 februari 1995 houdende de aanmoediging in het Vlaamse Gewest van de wedertewerkstelling van uitkeringsgerechtigde volledig werklozen of van de daarmee gelijkgestelde personen door middel van herverdeling van de arbeid wordt vervangen door de volgende bepalingen :

« Artikel 1.

1° goedgekeurd bedrijfsplan :

het bedrijfsplan tot herverdeling van de arbeid, zoals bepaald in Titel IV van het koninklijk besluit van 24 december 1993,

a) goedgekeurd door de federale minister van Tewerkstelling en Arbeid, en